



**Beschluss des
Gemeindeausschusses**

Nr. 407

**Delibera
della Giunta comunale**

Sitzung vom - Seduta del: **28.07.2026**

Uhr - Ore: **21:00**

Im Sinne des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Ai sensi del vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige sono stati convocati per oggi, nella sala delle riunioni, i membri di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			abwesend entsch. assente giustificato	abwesend unentsch. assente ingiustific.	mittels Fernzugang in modalità remota
Josef THURNER	Bürgermeister	Sindaco			
Marion JANUTH	Vizebürgermeisterin	Vicesindaca			
Marion GRASS	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Simon LAGANDA	Gemeindereferent	Assessore			
Tobias Josef PEER	Gemeindereferent	Assessore			
Klaus TELSER	Gemeindereferent	Assessore			

Beistand leistet die Generalsekretärin

Assiste la Segretaria generale

Dr. Monika Platzgummer Spiess

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è
sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Josef Thurner

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la
presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

G E G E N S T A N D :

O G G E T T O :

Personal - Ausschreibung eines öffentlichen Wettbewerbes nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung einer unbefristeten Stelle als Bibliothekar/in - Berufsbild Nr. 46 - 6. Funktionsebene - Teilzeit (23 Wochenstunden)

Personale - Bando di concorso per titoli ed esami per la copertura a tempo indeterminato di un posto di bibliotecario/a - profilo professionale n. 46 - 6° qualifica funzionale - tempo parziale (23 ore settimanali)

Im Stellenplan der Gemeinde Mals, angepasst mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 20 vom 26.05.2026, ist eine Planstelle als Bibliothekar/in in der 6. Funktionsebene mit 0,6 Vollzeitäquivalenten vorgesehen.

Die freie Planstelle ist seit 11.11.2024 befristet besetzt.

Es ist damit notwendig, einen Wettbewerb für die definitive Besetzung der unbefristeten Stelle als Bibliothekar/in, Berufsbild Nr. 46, 6. Funktionsebene, Teilzeit 60,53% (23 Wochenstunden) auszuschreiben.

Die Ausschreibungskundmachung für die Besetzung dieser Stelle wurde geprüft und liegt zur Genehmigung vor.

Folgende Normen und Verordnungen sind zu berücksichtigen:

- Stellenplan der Gemeinde
- Personaldienstordnung der Gemeinde Mals, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 40 vom 07.11.2018
- Bereichsübergreifender Kollektivvertrag vom 12.02.2008 sowie die weiteren gültigen Bereichsübergreifenden Kollektivverträge
- Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B.
- Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2.

Die zuständigen Beamten haben die Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, mit folgenden digitalen Fingerabdrücken abgegeben:

fachliches Gutachten:

rLhJd2vxbLlwzL9N5MSvaiMlanz8hNZgzRr/
FP6lwzs=

In Anwendung der Gemeindesatzung, sowie nach eingehender Diskussion und nach Einsichtnahme in den geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, sowie in den Haushaltsvoranschlag 2026-2028

b e s c h l i e ß t

der GEMEINDEAUSSCHUSS
einstimmig in gesetzlicher Form

1. Es wird ein öffentlicher Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen für die Besetzung von Nr. 1 unbefristeten Stelle als Bibliothekar/in, Berufsbild Nr. 46 - 6. Funktionsebene, Teilzeit 60,53% (23 Wochenstunden), ausgeschrieben.

Nella pianta organica del Comune di Malles, adattata con delibera del Consiglio comunale n. 20 del 26.05.2026, è previsto un posto equivalente di 0,6 come bibliotecario/a nella 6^a qualifica funzionale.

Dal 11.11.2024 il posto è occupato con contratto a tempo determinato.

È necessario indire un concorso per la copertura definitiva del posto a tempo indeterminato come bibliotecario/a, profilo professionale n. 46, 6° qualifica funzionale, tempo parziale 60,53% (23 ore settimanali).

Il bando di concorso per l'assunzione di questo posto è stato esaminato e può essere approvato.

Sono da rispettare le seguenti norme e regolamenti:

- Pianta organica del Comune
- Ordinamento del personale del Comune di Malles Venosta, approvato con delibera del Consiglio comunale n. 40 del 07.11.2018
- Contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 e i seguenti contratti collettivi intercompartimentali validi
- Contratto di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P.
- Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con L.R. n. 2 del 03.05.2018.

I funzionari competenti hanno visto i pareri ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2 con le seguenti impronte digitali:

parere tecnico:

rLhJd2vxbLlwzL9N5MSvaiMlanz8hNZgzRr/
FP6lwzs=

In applicazione dello statuto comunale e dopo ampia discussione e visto il vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, nonché il bilancio di previsione 2026-2028

la GIUNTA COMUNALE
ad unanimità di voti espressi legalmente

d e l i b e r a :

1. Viene indetto un concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 1 posto a tempo indeterminato di bibliotecario/a, profilo professionale n. 46 - 6° qualifica funzionale, tempo parziale 60,53% (23 ore settimanali).

2. Die Ausschreibungskundmachung wird genehmigt. Sie bildet wesentlichen und ergänzenden Bestandteil dieses Beschlusses und wird gemäß Punkt 3 veröffentlicht.
3. Die Wettbewerbsausschreibung wird im Sinne des Artikels 5 der geltenden Personaldienstordnung der Gemeinde Mals an der digitalen Amtstafel und auf der Internetseite der Gemeinde, sowie auszugsweise im Amtsblatt der Region veröffentlicht.
4. Die Frist für die Einreichung der Gesuche beträgt 30 Tage ab der Veröffentlichung der Kundmachung der Wettbewerbsausschreibung.
5. Gemäß Dringlichkeitsmaßnahme des Landeshauptmanns bei Gefahr im Verzug Nr. 5 vom 17.07.2026 wird die Vorlage der Sprachgruppenzugehörigkeit bis auf Weiteres ausgesetzt.
Die Erklärung muss nachgereicht werden, sobald dies wieder möglich ist.
6. Im Sinne von Art. 678, Abs. 9, und Art. 1014, Abs. 3 und 4, des GvD Nr. 66/2010 gilt für 1 Stelle der Stellenvorbehalt für die Freiwilligen Streitkräfte.
7. Vorliegender Beschluss wird mit demselben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollstreckbar erklärt, um die Verwaltungsabläufe zu beschleunigen.
2. Si approva il bando che forma parte integrante ed essenziale della presente deliberazione e che verrà pubblicato come previsto nel punto 3.
3. Il bando viene pubblicato ai sensi dell'articolo 5 dell'ordinamento del personale del Comune di Malles Venosta mediante pubblicazione sull'albo digitale e sul sito Internet del Comune, nonché per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione.
4. Il termine per la presentazione delle domande è fissato in 30 giorni dalla data di pubblicazione del bando di concorso.
5. Secondo l'ordinanza presidenziale contingibile e urgente n. 5 del 17.07.2026 è sospeso l'obbligo di presentazione della dichiarazione di appartenenza linguistica fino a che non venga diversamente disposto.
La dichiarazione deve essere presentata nel momento in cui sarà possibile.
6. Ai sensi dell'art. 678, c. 9, e art. 1014, commi 3 e 4, del D.Lgs. n. 66/2010 è prevista la riserva di n. 1 posto per i volontari delle Forze armate.
7. La presente delibera viene dichiarata con lo stesso esito di voto, immediatamente eseguibile, ai fini dell'accelerazione delle procedure amministrative.

RECHTSMITTELBELEHRUNG

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE

Contro la presente deliberazione può essere presentato opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Bürgermeister – Il Sindaco
Josef Thurner

Die Generalsekretärin – La Segretaria generale
Dr. Monika Platzgummer Spiess

(digital unterschrieben - firmato digitalmente)

(digital unterschrieben - firmato digitalmente)

Gegenständlicher Beschluss wird am **29.07.2026** für
10 aufeinanderfolgende Tage an der digitalen
Amtstafel der Gemeinde Mals veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sull'albo pretorio
digitale del Comune di Malles Venosta per 10 giorni
consecutivi dal **29.07.2026**.

(Digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente)